

A VMware, Inc. (társvállalataival együtt: a „**VMware**”) elkötelezett amellett, hogy üzleti tevékenységét etikai, jogi és társadalmi szempontból felelősségteljes módon folytassa. A jelen VMware Beszállítói magatartási kódex („**Kódex**”) felvázolja a VMware elvárásait a VMware Beszállítóival, kereskedőivel, vállalkozóival, tanácsadóival és a VMware számára minden más szoftvert, árut és szolgáltatást nyújtó harmadik féllel („**Beszállító**”) szemben, hogy felelősségteljesen, becsületesen, tisztességesen és átlátható módon folytassák az üzleti tevékenységet, valamint hogy maradéktalanul betartsák az alábbi elveket.

Törvényeknek, jogszabályoknak való megfelelés

- Minden Beszállítónak ismernie kell lennie és be kell tartania az alkalmazandó törvényeket és jogszabályokat minden olyan hatáskörben, ahol a Beszállító üzleti tevékenységet folytat, ideértve, de nem kizárólag az alábbiakat:
 - Kereskedelmi ellenőrzések, valamint az összes alkalmazandó kiviteli, újrakiviteli és behozatali törvény és rendelet.
 - Trösztellenes és tisztességes versenyjog;
 - A vesztegetésre, a korrupcióra, a pénzmosásra, a terrorizmus finanszírozására és a tiltott üzleti gyakorlatokra vonatkozó összes törvény és szabályozás, ideértve, de nem kizárólag (i) az Egyesült Államok külföldi korrupciós gyakorlatokról szóló törvényét, az Egyesült Királyság vesztegetési törvényét, továbbá egyéb vesztegetés- és korrupcióellenes törvényeket, (ii) a lobbizást, az ajándékokat és a kormánytisztviselőknek vagy alkalmazottaknak történő kifizetéseket szabályozó törvényeket, és (iii) a politikai kampányokhoz való hozzájárulásról szóló törvényeket; és
 - Adatvédelem, információbiztonsági törvények és szabályozási követelmények.
- A VMware teljes mértékben támogatja a Dodd-Frank Wall Street Reform és fogyasztóvédelmi törvény (Dodd-Frank törvény) 1502. cikkében foglalt célokat és célkitűzéseket, és elvárja, hogy a Beszállítók teljes mértékben betartsák a konfliktusövezetekből származó ásványkincsekre vonatkozó rendelkezéseket és engedélyező szabályozásokat. A Beszállító kellő gondossággal köteles eljárni annak érdekében, hogy ezeknek megfeleljen és a megfelelőséget igazolja.

Adatvédelem

- Minden Beszállító köteles az alábbiakat megtenni:
 - Együtt kell működnie a VMware-rel a vonatkozó adatvédelmi törvényeknek való megfelelés érdekében.
 - Kizárólag a VMware vagy ügyfelei által jóváhagyott módon dolgozhatja fel a személyes adatokat.
 - A személyes adatok gyűjtése vagy feldolgozása során világos és pontos adatvédelmi nyilatkozatot kell biztosítani, egy VMware képviselővel való megegyezés szerint.
 - Biztosítani kell, hogy termékei és szolgáltatásai biztonságos körülmények között kerüljenek tárolásra, és azonnal értesítenie kell a VMware-t bármilyen, a VMware adatait vagy VMware-ügyfél adatait érintő lehetséges balesetről.
 - Be kell tartania a VMware Nyilvántartási és Adatkezelési Szabályzatát.

Etika

- A VMware elkötelezett az üzleti tevékenység törvényes és etikai irányítása mellett egy szabad vállalati rendszer keretein belül. Szigorúan tilos az ügyfelekkel, Beszállítókkal, kormánytisztviselőkkel vagy alkalmazottakkal, illetve más harmadik felekkel folytatott korrupciós megállapodás. A korrupció semmilyen formában nem tolerálható, beleértve a megvesztegetést, zsarolást, hálapénzt, bőkezű ajándékokat és/vagy szórakozást.

- Tilos ajándékokat vagy szórakozást adni a VMware alkalmazottainak üzleti tevékenység megszerzése, megtartása vagy jogtalan előny megszerzése érdekében. A VMware alkalmazottai nem fogadhatnak el ajándékokat vagy szívésséget olyan beszállítóktól, akik a VMware-rel kívánnak üzleti tevékenységet folytatni. Egy kivétel lehetővé teszi a VMware alkalmazottai számára, hogy olyan kisebb értékű marketing cikkek ($< 25\$$) fogadjanak, amelyeken szerepel az üzleti partnerek védjegye vagy logója (például poharak, tollak, egérpadok), ha az adott VMware alkalmazott nem elsődlegesen vesz részt az áruk vagy szolgáltatások beszerzési forrásának felkutatásában, beszerzésében vagy az azokra vonatkozó szerződés megkötésében.
- A Beszállító nem folytathat nyilvános kommunikációt a VMware nevében a VMware előzetes írásbeli beleegyezése nélkül.
- A Beszállítónak kerülnie kell még a szabálytalanság látszatát, valamint az összeférhetlenséget. A lehetséges összeférhetlenség példái többek között az alábbiak:
 - A VMware azon alkalmazottainak, tisztviselőinek vagy más olyan képviselőinek, akiknek pénzügyi érdekeltsége van a Beszállítóval kapcsolatban, vagy bármilyen más kapcsolatban áll a Beszállítóval, közzétételének elmulasztása;
 - A VMware-től a VMware által nem engedélyezett módon vagy személyes haszonszerzés céljából megszerzett bizalmas információk kezelése; és
 - Olyan üzleti lehetőség elnyerésére irányuló próbálkozás bármilyen okból (többek között személyes kapcsolatokon alapulva), amely ok nem a termék vagy a szolgáltatás ára, minősége, teljesítménye és alkalmassága.
- A Beszállítónak gondoskodnia kell arról, hogy tisztviselői, alkalmazottai és más képviselői betartsák a bennfentes kereskedelemre vonatkozó törvényeket és jogszabályokat, valamint a bennfentes kereskedelmet szabályozó saját belső irányelveket, és hogy tartózkodjanak a VMware vagy bármely más kibocsátó értékpapírjainak kereskedelmétől a VMware Beszállítójaként megszerzett bizalmas információk alapján.

Az Emberi jogok tiszteletben tartása

- A Beszállító köteles az alábbiakat megtenni:
 - Be kell tartania az emberi jogokkal kapcsolatos nemzetközi alapelveket és azoknak meg kell felelnie, ideértve, de nem kizárólagosan, az emberkereskedelem áldozatainak védelméről szóló törvényt és az Egyesült Királyság 2015. évi, a rabszolgaság modern formáiról szóló törvényt.
 - Tisztelettel és méltósággal kell bánnia az összes alkalmazottal.
 - Tiszteletben kell tartania és meg kell védenie az egyének magánéletét és jogait.
 - Meg kell tiltania az erőszakos magatartást, ideértve a mentális kegyetlenséget, a zaklatást, a diszkriminációt, a nem kívánt gesztusokat, kifejezőmódot vagy fizikai érintkezést.
 - Biztosítania kell az önkéntes foglalkoztatást és meg kell tiltania bármilyen típusú kényszerű vagy akaraton kívüli munkaerő alkalmazását, ideértve az akaraton kívüli munkaerővel való emberkereskedelem bármilyen formájának támogatását fenyegetéssel, erőszakkal, csalárd követelésekkel vagy más kényszerítő eszközökkel.
 - Nem követelheti meg a munkavállalóktól, hogy „letéteket” vagy személyazonosító okmányokat (állam által kiadott személyi igazolványok, útlevelek vagy munkavállalási engedélyek) nyújtsanak be munkáltatójukhoz, és biztosítania kell, hogy minden munkavállaló szabadon, büntetés nélkül felmondhassa munkaviszonyát a helyi és országos törvények vagy rendeletek szerint; és
 - Be kell tartania és meg kell felelnie a maximális munkaidőre vonatkozó helyi törvényi előírásoknak.
- A gyermekmunka alkalmazása tilos. 15 év alatti (vagy a helyi törvények által engedélyezett 14 évesnél fiatalabb) személy nem alkalmazható. A 18 év alatti munkavállalók nem végezhetnek olyan munkát, amely veszélyeztetheti egészségüket vagy biztonságukat.

Nincs tolerancia a diszkriminációval szemben

- A Beszállítók elkötelezik magukat egy zaklatás- és diszkriminációmentes munkahely mellett.
- A Beszállítónak elő kell mozdítania az egyenlő foglalkoztatási és üzleti lehetőségeket, fajra, vallásra, korra, nemzetiségre, bőrszínre, nemre, nemi identitásra, fogyatékosokra, terhességre, családi állapotra, politikai hovatartozásra, katonai helyzetre vagy szexuális irányultságra való tekintet nélkül.
- A Beszállító köteles vállalni, hogy aktívan támogatja a női, kisebbségi és kisvállalkozásokat.

Munkaerő és bérek

A Beszállító köteles az alábbiakat megtenni:

- Méltányos ellentételezést kell nyújtania, és be kell tartania az összes alkalmazandó bértörvényt, beleértve - de nem kizárólag - a minimálbérekre, a túlórákra vonatkozó szabályokat és az összes vonatkozó előírást.
- Biztosítani kell, hogy a munkaórák nem haladják meg a törvényben megfogalmazott maximumot. A munkahét nem haladhatja meg a 60 órát, az önkéntes alapon végzett túlórákat is beleértve.
- Biztosítani kell, hogy a munkavállalóknak hétnaponta minimum egy szabadnapjuk legyen.
- Egyenlő lehetőségeket és fizetést kell biztosítani a fogyatékkal élő és nem fogyatékos munkavállalóknak.
- Tiszteletben kell tartani az alkalmazottak szabad egyesülési jogát, hogy munkavállalói szervezetekhez vagy szakszervezetekhez csatlakozhassanak, ahogyan azt a helyi törvények lehetővé teszik.

Egészség és biztonság

A Beszállító köteles az alábbiakat megtenni:

- Biztosítani kell a munkavállalók számára a biztonságos és egészséges környezetet, az összes vonatkozó törvénynek és rendeletnek megfelelően.
- Ésszerű és hatékony munkavédelmi intézkedéseket kell megvalósítani.
- Ki kell kérnie az alkalmazottak véleményét, valamint képzést és oktatást kell biztosítani az egészségi és biztonsági kockázatok kezelésére.
- Dokumentálni és gyakorlatokkal tesztelni kell a vészhelyzeti és evakuálási terveket.
- Eljárásokat és rendszereket kell létrehozni a munkahelyi sérülések és megbetegedések megelőzésére, kezelésére, követésére és jelentésére.

Környezetvédelem

A VMware tudomásul veszi a vállalatok bolygóra való hatását, és elvárjuk minden Beszállítótól, hogy hozzánk hasonlóan reagáljanak a klímaváltozás globális kihívására. Minden Beszállító beleegyezik az alábbiakba:

- **Minden vonatkozó környezetvédelmi törvénnyel és szabályzatnak meg kell felelnie, ideértve, de nem kizárólagosan a veszélyes anyagokat, továbbá a levegőbe- és vízbe történő kibocsátásokra vonatkozó szabályzatokat.**
- Minden szükséges környezetvédelmi engedélyt és regisztrációt be kell szerezni, fenn kell tartani és naprakészen kell tartani, valamint be kell tartani a működési követelményeket és jelentési kötelezettségeket.
- A VMware elkötelezett az erőforrások hatékony felhasználása iránt – beleértve a megújuló energiák támogatását is –, továbbá értékeli azokat a Beszállítókat, akik osztoznak a környezetvédelem iránti elkötelezettségünkben.
- A Beszállítónak azon kell dolgoznia, hogy csökkentse az erőforrások - ideértve a nyersanyagokat, az energiát és a vizet - fogyasztását a termék életciklusának minden területén (pl. a termék tervezése, gyártása, csomagolása, szállítása, használata és a használat végén a hulladékkezelés).

- Beleegyezik, hogy betartja a VMware csomagolással, címkézéssel, újrahasznosítással, komposztálással és ártalmatlanítással kapcsolatos követelményeit.
- A Beszállító azonosítja és kezeli az összes veszélyes anyagot az ilyen anyagok biztonságos kezelésének, mozgatásának, tárolásának, használatának, újrahasznosításának, újrafelhasználásának és ártalmatlanításának biztosítása érdekében.
- A Beszállító megfelelően kezeli a műveletekből, ipari folyamatokból, szennyvízelvezetési létesítményekből és egyéb üzleti tevékenységekből származó szennyvíz és szilárd hulladék kiöntését vagy ártalmatlanítását.
- A Beszállító megfelelően kezeli az illékony szerves vegyi anyagok, aeroszolok, marószerek, részecskék, ózonreageget lebontó vegyi anyagok és a műveletek során vagy azok következtében keletkező égési melléktermékek bármely módon a levegőbe történő kibocsátását.
- A Beszállító az összes anyagot az alkalmazandó törvényeknek, szabályoknak, rendeleteknek és irányelveknek megfelelően kezeli és ártalmatlanítja, környezetvédelmi szempontból felelős és biztonságos módon, amely megóvja az emberi egészséget és a környezetet.
- Minimálisra kell csökkentenie a kibocsátásokat, a szennyező anyagok kivezetését és a hulladékképződést. A Beszállító beleegyezik, hogy kérésre részt vesz az Üvegházhatású Gázkibocsátással (GHG) kapcsolatos megbeszélésekben, és célokat határoz meg a kibocsátások csökkentésére.
- A Beszállító beleegyezik, hogy kérésre közli az 1., 2. és 3. Alkalmazási körbe tartozó üvegházhatású gázkibocsátási adatait és/vagy azok alkotóelemeiről szóló adatokat az Üvegházhatású Gázkibocsátási (GHG) adatok kiszámításához.
- A Beszállító beleegyezik, hogy részt vesz közvetlenül a VMware-rel vagy egy harmadik féllel folytatott Környezeti, társadalmi és irányítási (ESG) felmérés(ek)en. Ennek a felmérésnek az ütemezése a Felelősségteljes beszerzési programban megfogalmazottak alapján a VMware követelményei szerint történik.

Kisegítő lehetőségek

A világ lakosságának több mint 25%-a fogyatékkal él. A Beszállítók kötelesek az alábbiakat megtenni:

- A Beszállítónak bármilyen szállítmány elkészítése során be kell tartania/át kell vennie a legfrissebb (a véglegesítéstől számított 24 hónapon belüli) nemzetközi AA szintű, webtartalmak hozzáférhetőségére vonatkozó iránymutatásokat (WCAG).

Vagyontárgyak és a szellemi tulajdon védelme

A Beszállítónak tiszteletben kell tartania és meg kell védenie mások érvényes és törvényes szellemi tulajdonjogait (ideértve korlátozás nélkül a szabadalmat, a védjegyet, a szerzői jogokat és az üzleti titokra vonatkozó jogokat), és ezeket a jogokat csak az érvényes licencek, használati feltételek vagy más vonatkozó szerződési feltételek szerint használhatja fel.

Üzleti nyilvántartások és gyakorlatok

- A Beszállítónak pontosan és teljes körűen rögzítenie kell minden üzleti információt, és be kell tartania a számviteli és egyéb üzleti nyilvántartásokra vonatkozó összes alkalmazandó törvényt.
- A Beszállítónak pontos, valóság-hű módon és hiánytalanul kell elkészítenie az összes dokumentumot a VMware részére, beleértve az ajánlatokat, a feladatleírásokat, a szállítási tanácsokat, a szállított árukra és a nyújtott szolgáltatásokra vonatkozó csomagolási jegyzéket és számlákat, és egyéb költségeket.
- A Beszállítónak tisztességesnek, közvetlennek és szavahihetőnek kell lennie a VMware-rel, a szabályozó hatóságok képviselőivel és a kormánytisztviselőkkel folytatott megbeszélések során.

- A Beszállító az árukat és szolgáltatásokat csak azok kiszállítását követően számlázza ki a VMware részére, kivéve olyan mértékben, amennyire a kapcsolódó adásvételi szerződés kifejezetten lehetővé teszi az előzetes számlázást. Ha az adásvételi szerződés lehetővé teszi a szállítás előtti számlázást vagy kifizetést, akkor az ilyen tételeket egyértelműen kell feltüntetni a számlán a tétel leírásnál, olyan kifejezések használatával, mint „előleg”, „előrefizetés” vagy „előzetes számlázás”.
- A Beszállító nem járhat el „közvetítő” félként, ha a Beszállító által nyújtott egyetlen „szolgáltatás” az, hogy közvetítő legyen a VMware és egy harmadik fél között.
- A Beszállító csak az általa nyújtott árukat és szolgáltatásokat számlázhatja ki, kivéve, ha a VMware írásban jóváhagyta az alvállalkozó(k) használatát.
- A Beszállítónak olyan irányítási rendszert kell létrehoznia, amely biztosítja (i) az alkalmazandó törvényeknek és rendeleteknek való megfelelést, (ii) a jelen Kódexnek való megfelelést és (iii) a Kódexhez kapcsolódó működési kockázatok azonosítását és enyhítését. A Beszállítónak elő kell segítenie az ilyen rendszer folyamatos fejlesztését.
- A Beszállítónak nyilvántartást kell vezetnie ahhoz, hogy igazolni tudja a jelen Kódexnek való megfelelést, és a Beszállítónak együtt kell működnie minden, a VMware-től származó ésszerű információkérés esetén, ideértve a nyilvántartások elérhetővé tételét a VMware vagy megbízottai általi ellenőrzés céljából a szokásos munkaidőben, ésszerű értesítés alapján.

Problémák jelentése

Ha kérdéses magatartást vagy a Kódex esetleges megsértését kívánja jelteni, akkor azt javasoljuk, hogy az elsődleges VMware kapcsolattartóval működjön együtt a probléma megoldása érdekében. Ha ez nem megvalósítható vagy nem megfelelő, kérjük, vegye fel a kapcsolatot a VMware Etikai Segélyvonalával, telefonon és az online bejelentési oldalon: <http://etica.ethicspoint.com>.

Igazolta:

Vállalat:

Név:

Dátum: